

ASSEMBLY & INSTALLATION INSTRUCTIONS | INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE E INSTALACIÓN

READ THESE INSTRUCTIONS COMPLETELY PRIOR TO BEGINNING THE INSTALLATION.

TIP: Whenever drilling into a cabinet frame, back panel, wall cleat, etc., it is recommended to pre-drill a pilot hole first to help prevent splitting.

LEE TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE COMENZAR LA INSTALACIÓN.

CONSEJO: Siempre que se taladre en un armazón de gabinete, panel posterior, listón de pared, etc., se recomienda pretaladrar un orificio piloto para evitar astilladuras.

Your Refrigerator End Panel Kit is made to be paired with our deep bridge cabinets (sold separately), and these instructions will provide direction on installing both, together, to give your refrigerator a built-in appearance. To that end, these bridge cabinets/end panels are the same depth as standard base cabinets. Our End Panel can be used for the right or left side of a refrigerator, it is interchangeable. The End Panel Kit will cover one side; if a second side of the refrigerator needs to be covered, please purchase an additional End Panel Kit.

This End Panel Kit and overhead bridge cabinet (sold separately) should be installed by an experienced cabinet installer. This guide is not intended to be a substitute for installation experience. The below instructions assume efforts will be made, before beginning, to identify problem areas where the floor/wall may not be level. Installation can be done by one person, but is easiest with two people.

NOTE:

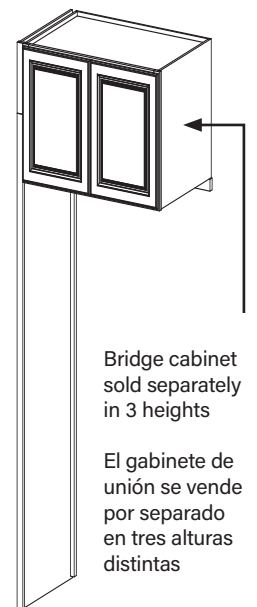
- End panel and Bridge Cabinet **DO NOT** form a stand-alone cabinet
- End Panel must be securely anchored to cabinet above and surrounding walls/floor
- Because of 24" depth, Bridge Cabinet must be attached with 3 points of contact - back wall studs, side wall and cabinets on both sides

Tu kit del panel de extremo de refrigerador está hecho para combinar con nuestros gabinetes de unión profundos (que se venden por separado) y estas instrucciones proveen orientación sobre la instalación de conjunto para dar a tu refrigerador la apariencia de empotrado. A este fin los gabinetes de unión / paneles de extremo tienen la misma profundidad estándar que los gabinetes de base. Nuestro panel de extremo puede usarse a la derecha o a la izquierda del refrigerador; puede intercambiarse. El kit de panel de extremo cubrirá un lado; si un segundo lado del refrigerador necesita cubrirse, compra un kit adicional de panel de extremo.

Este kit de panel de extremo y el gabinete de unión elevado (se vende por separado) deben instalarse por un profesional experimentado. Esta guía no está elaborada para sustituir la experiencia en la instalación. Las instrucciones más abajo presuponen que, antes de comenzar, se hagan esfuerzos por identificar las áreas con problemas donde el piso y la pared no estén nivelados. La instalación puede hacerse por una persona, pero es más fácil con dos.

NOTA:

- El panel de extremo y el gabinete de unión **NO** forman un gabinete independiente
- El panel de extremo debe estar firmemente anclado al gabinete por encima y alrededor de las paredes / piso

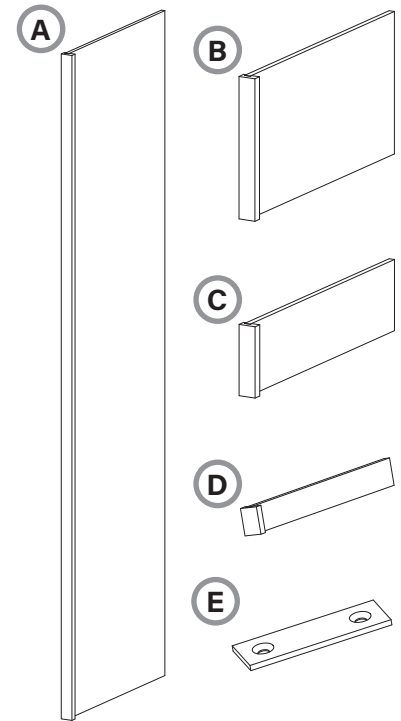


- Debido a la profundidad de 60.96 cm, el gabinete de unión debe fijarse con 3 puntos de contacto: vigas de la pared posterior, pared lateral y gabinetes en ambos lados.

The Refrigerator End Panel Kit comes with the following and provides 3 height options, 84", 90" or 96" (see step 2, below). The contents of the kit are:

El kit de panel de extremo de refrigerador viene con los siguientes elementos y en 3 opciones de altura: 2.13 m, 2.29 m o 2.43 m (ver paso 2 más abajo). El kit contiene:

- | | |
|---|---|
| <p>A 84" H panel (1 pc)
use by itself for 84"
overall height</p> | <p>Panel de 2.13 m de altura (1 pieza) -
usar por sí mismo para altura total de
2.13 m</p> |
| <p>B 12" H panel (1 pc)
use with 84" End Panel
for 96" overall height</p> | <p>Panel de 30.48 cm de altura (1 pieza) -
usar con el panel de extremo de 2.13
m para altura total 2.43 m</p> |
| <p>C 6" H panel (1 pc)
use with 84" End Panel
for 90" overall height</p> | <p>Panel de 15.24 cm de altura (1 pieza) -
usar con el panel de extremo de 2.13
m para altura total de 2.29 m</p> |
| <p>D Decorative molding (1 pc)</p> | <p>Moldura decorativa (1 pieza)</p> |
| <p>E Mending plates (4)
with 8 screws</p> | <p>Placas de unión (4) con 8 tornillos</p> |



Bridge cabinets are sold separately and are intended to be paired with the End Panel Kit; bridge cabinets are available in heights of 12", 18" or 23.5", and are sold separately. Our bridge cabinets are 36" in width, and 24" in depth. These instructions assume you have purchased the bridge cabinet as well.

Los gabinetes de unión se venden por separado, están concebidos para combinar con el kit de panel de extremo y disponibles en alturas de 30.48 cm, 45.72 cm y 59.69 cm. Nuestros gabinetes de unión tienen 91.44 cm de ancho y 60.96 cm de profundidad. Estas instrucciones dan por sentado que también compraste el gabinete de unión.

- 1 Start by installing your overhead bridge cabinet; it will be 12", 18" or 24" in height. Measure from the floor up, and create a height measurement on the wall for your bridge cabinet- about 72". This is where you want to align the bottom of the bridge cabinet. Note: Refer to wall cabinet installation instructions included with bridge. NEVER HANG CABINET BY ITSELF. Level and mount the cabinet to the wall with #10 x 3" screws (not included), through the cabinet's back panel frame. Shim the cabinet if needed.

Comienza instalando el gabinete de unión elevado; tendrá una altura de 30.48 cm, 45.72 cm o 60.96 cm. Mide desde el piso hacia arriba y haz una medida de altura en la pared para el gabinete de unión - unos 1.83 m. Aquí es donde alinearás la parte inferior del gabinete de unión. Nota: Consulta las instrucciones de instalación de gabinetes de pared incluidas con el gabinete de unión. NUNCA CUELQUES EL GABINETE POR SÍ MISMO. Nivel y monta el gabinete en la pared con tornillos núm. 10 x 3 plg (no incluidos) a través del armazón del panel posterior del gabinete. Si es necesario, nivela el gabinete con cuñas.

- 2 Once the bridge cabinet is securely mounted, determine the overall height needed to cover the side of your bridge cabinet and refrigerator together: 84", 90" or 96":

84" overall height: Use 84"H panel by itself - you don't need enclosed additional panels (6" & 12"H)

90" overall height: Use 6"H panel *with* 84" End Panel

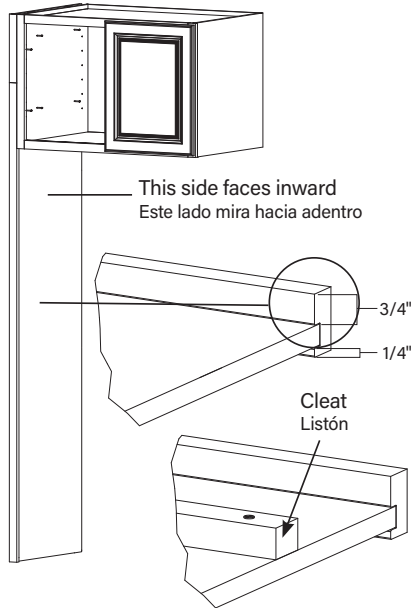
96" overall height: Use 12"H panel *with* 84" End Panel

Una vez que el gabinete de unión esté instalado de manera segura, determina la altura total necesaria para cubrir el lado de tu gabinete de unión y el refrigerador juntos: 2.13 m, 2.29 m o 2.43 m:

Altura total 2.13 m: Usa el panel de 2.13 m por sí mismo - no necesitas los paneles adicionales incluidos (de 15.24 cm y 30.48 cm de altura).

Altura total 2.29 m: Usa el panel de 15.24 cm de altura *con* el panel de extremo de 2.13 m

Altura total 2.43 m: Usa el panel de 30.48 cm de altura *con* el panel de extremo de 2.13 m



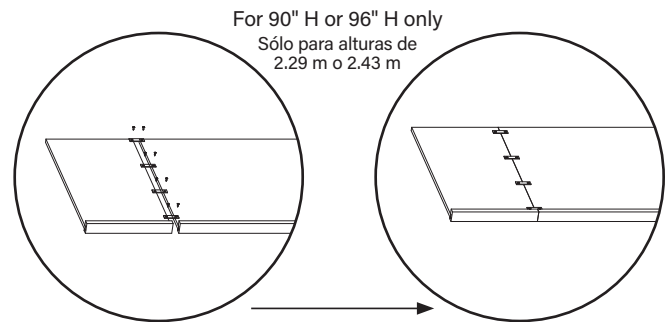
3 Look carefully at your long (84") panel to orient it correctly for installation. There is just one correct side that should be used to face inward/outward. Use the side with (largest) 3/4" of ledge depth, and be sure it faces inward. This will provide the needed depth to securely anchor the end panel and the bridge cabinet together. This is the side you'll affix cleats to (not included), in step 5, as shown.

Revisa bien el panel largo de 2.13 m para orientarlo correctamente al instalar. Hay un lado correcto que debe usarse de frente hacia adentro/afuera. Usa el lado con la (mayor) profundidad de saliente de 1.9 cm y asegura que esté de frente hacia adentro. Esto ofrecerá la profundidad necesaria para anclar juntos de manera segura el panel de extremo y el gabinete de unión. Este es el lado en que fijarás los listones (no incluidos) en el paso 5, como se muestra.

4 Lay your long panel down (protecting the surface so it does not get scratched), finished side facing down. If you need additional height added to the 84" panel, use the enclosed mending plates and screws, and join the long panel with either the 6" or the 12" panel. Skip

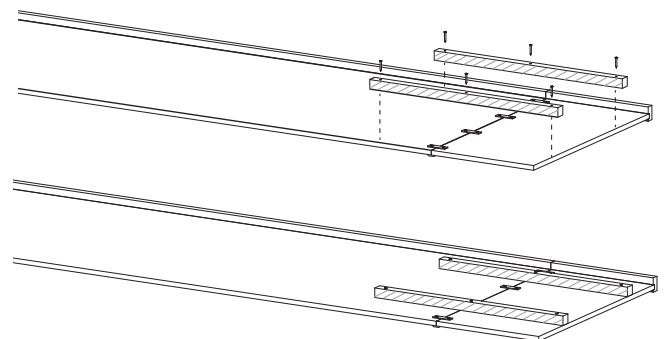
this step with adding additional panels if you only need 84" of height.

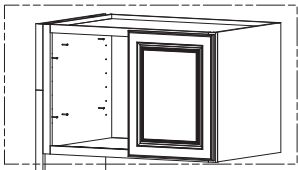
Acuesta el panel largo (protegiendo la superficie para que no se raye) con el lado acabado hacia abajo. Si necesitas añadir altura al panel de 2.13 m, usa las placas de unión y tornillos incluidos y une el panel largo con el panel de 15.24 cm o con el de 30.48 cm. Ignora este paso de agregar paneles adicionales si sólo necesitas una altura de 2.13 m.



5 Before installing the long panel (84", 90" or 96"), next to the bridge cabinet, add cleats. This will help keep the end panel straight along its entire length, preventing bowing and instability. Cleats can be created from plywood. Ensure they are the correct depth/length/width. While still on the ground, add cleats to the joined panel /back of 84" panel by itself, to create an assembled piece. To install the long end panel, check beforehand that the floor and wall are level. Place the end panel into position. Also check the dimensions of your refrigerator to ensure a good fit.

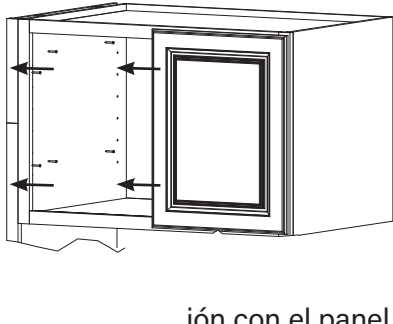
Antes de instalar el panel largo (2.13 m, 2.29 m o 2.43 m) próximo al gabinete de unión, coloca listones. Esto ayudará a mantener el panel del extremo recto en toda su longitud, evitando que se arquee y se desestabilice. Los listones pueden elaborarse con plywood. Cerciérate de que tengan la profundidad, largo y ancho adecuados. Mientras todavía está en el suelo, añade listones al panel unido/parte posterior del panel de 2.13 m por sí mismo, para crear una pieza ensamblada. Para instalar el panel de extremo largo, comprueba antes que el piso y la pared estén nivelados.





Coloca el panel de extremo en posición. Verifica también las dimensiones del refrigerador para garantizar un ajuste adecuado.

- 6** Now install the whole assembly. To connect the bridge cabinet with the end panel, start by going through the inside of the bridge cabinet, screwing through the face frame (of cabinet) in the front (2 1/2" phillips screws, not included), through the cleats, and all the way into the wood edge of the long panel. Drill screws through the side panel of the cabinet as well, anchoring through the plywood piece to the long panel. Do this in the back, as well. **BE CAREFUL NOT TO SCREW ALL THE WAY THROUGH THE SIDES OF YOUR END PANEL, AS THIS WILL BE VISIBLE AFTER INSTALLATION!**



Ahora instala todo el ensamblaje. Para conectar el gabinete de unión con el panel de extremo, comienza por el interior del gabinete de unión atornillando (tornillos Phillips de 2 1/2 plg, no incluidos) a través del armazón frontal (del gabinete)

del frente y de los listones hasta el interior del borde de madera del panel largo. Inserta también tornillos a través del panel lateral del gabinete, anclándolo a través de la pieza de plywood al panel largo. Haz también esto en la parte posterior. ¡TEN CUIDADO DE NO ATORNILLAR COMPLETAMENTE A TRAVÉS DE LOS LATERALES DEL PANEL DE EXTREMO, PUES ESTO SERÁ VISIBLE DESPUÉS DE LA INSTALACIÓN!

- 7** Secure the long panel to the floor in the front and the back. Use a screw to anchor the front of the panel to the floor.

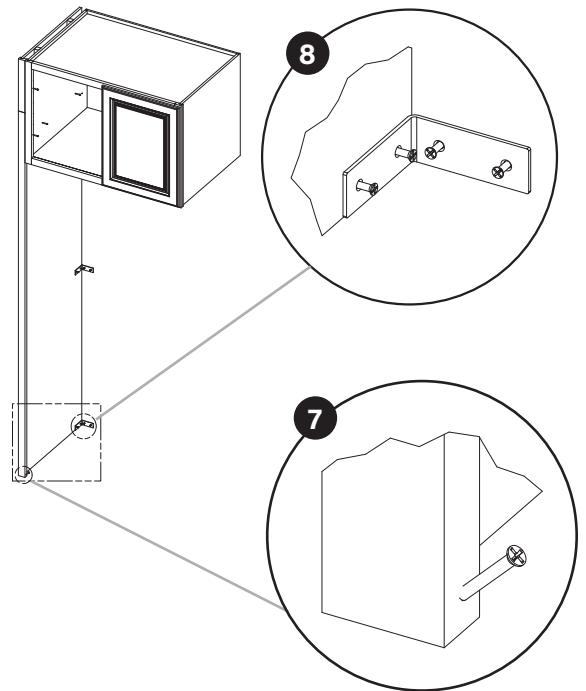
Asegura el panel largo al piso en las partes frontal y posterior. Usa un tornillo para anclar la parte frontal del panel al piso.

- 8** Then, using L brackets, as shown (not included), and screws (not included), secure the panel to the back wall, as shown.

CAUTION: When installing a panel that has a 6" or 12" addition, both the long (84") and short panels need to be individually affixed to the bridge cabinet, to the frame. Even though the two panels are joined, NEVER affix just the 84" panel.

Enseguida usa soportes en L como se muestra (no incluidos) y tornillos (no incluidos) para asegurar el panel a la pared posterior.

PRECAUCIÓN: Al instalar un panel que tiene un panel adicional de 15.24 cm o de 30.48 cm, tanto el panel largo (2.13 m) como el corto deben fijarse individualmente al gabinete de unión y al marco. Aunque los dos paneles estén unidos, NUNCA fijas tan solo el panel de 2.13 m.



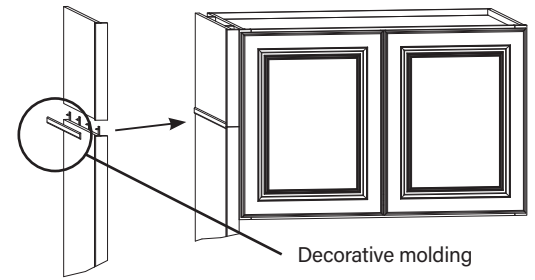
- 9** Repeat this in several places along the inside of the long panel, using L brackets and #10 x 2 1/2" cabinet screws (not included) to anchor the back of the panel to the studs in the wall.

Repite esto en varios lugares a lo largo del interior del panel largo, usando soportes en L y tornillos para gabinete #10 x 2 1/2 plg (no incluidos) para anclar la parte posterior del panel a las vigas de la pared.

- 10** If you've added a 6" or 12" panel to the 84" panel, you'll need to use the use the decorative molding included in your End Panel Kit to cover the seam (side seam, back to front) where your End Panel and the bridge cabinet meet, to create a finished look. If you're using the 84" panel without the addi-

tional panels, you will not have a seam.

Si has añadido un panel de 15.24 cm o de 30.48 cm al panel de 2.13 m, necesitarás usar la moldura decorativa incluida en el kit de panel de extremo para cubrir la unión (unión lateral, de la parte posterior a la frontal) donde se juntan el gabinete de unión y el panel de extremo, para dar la apariencia de acabado. Si estás usando el panel de 2.13 m sin paneles adicionales, no habrá unión alguna.



11 If desired, finish the top of the cabinet & end panel with crown molding (not included), sold separately. Part numbers for crown molding are KAMC4X or KAMC5X, and are available where cabinets are sold. Now, just add refrigerator!

Si lo deseas, termina la parte superior del gabinete y el panel del extremo con moldura de techo (no incluida), que se vende por separado. Los números de piezas de las molduras de techo son KAMC4X o KAMC5X; están disponibles donde se vendan gabinetes. Ahora, ¡sólo añade el refrigerador!

*The fastening solutions described here are recommendations only, and are based on commonly used installations. Each installer must evaluate the specific characteristics of the particular wall on which the cabinets are to be installed to ensure the proper fastening solution is used and the product is fastened safely and securely. This may require hardware or fastening methods which are different from, or additional to, what is described here. AWC DOES NOT WARRANT THE INSTALLATION OF THIS PRODUCT.

*Las soluciones de sujeción aquí descritas son sólo recomendaciones y se basan en las instalaciones más comúnmente utilizadas. Cada instalador tiene que evaluar las características específicas de la pared en que se instalarán los gabinetes para garantizar que la solución de sujeción sea apropiada y que el producto quede sujeto segura y firmemente. Ello podría requerir herrajes o métodos de sujeción diferentes o adicionales a los descritos aquí. AWC NO GARANTIZA LA INSTALACIÓN DE ESTE PRODUCTO.

⚠ Important health notice: Some of the building materials used in this home (or these building materials) emit formaldehyde. Eye, nose, and throat irritation, headache, nausea and a variety of asthma-like symptoms, including shortness of breath, have been reported as a result of formaldehyde exposure. Elderly persons and young children, as well as anyone with a history of asthma, allergies, or lung problems, may be at greater risk. Research is continuing on the possible long-term effects of exposure to formaldehyde. Reduced ventilation may allow formaldehyde and other contaminants to accumulate in the indoor air. High indoor temperatures and humidity raise formaldehyde levels. When a home is to be located in areas subject to extreme summer temperatures, an air-conditioning system can be used to control indoor temperature levels. Other means of controlled mechanical ventilation can be used to reduce levels of formaldehyde and other indoor air contaminants. If you have any questions regarding the health effects of formaldehyde, consult your doctor or local health department.

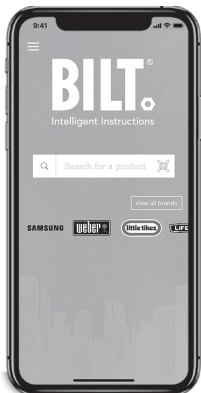
WARNING: This product can expose you to chemicals including formaldehyde which is known to the State of California to cause cancer,

and methanol, which is known to the State of California to cause birth defects or other reproductive harm. For more information go to www.P65Warnings.ca.gov

⚠ AVISO IMPORTANTE PARA LA SALUD: Algunos materiales de construcción usados en esta vivienda (o estos materiales de construcción) emiten formaldehído. La irritación en ojos, nariz y garganta; los dolores de cabeza, náusea y otros síntomas parecidos al asma, como la falta de aire, han sido identificados como consecuencias de la exposición al formaldehído. Los ancianos y los niños pequeños, así como quienquiera con historial de asma, alergias o problemas pulmonares, pueden correr mayor riesgo. Continúan las investigaciones sobre los posibles efectos a largo plazo por exposición al formaldehído.

La poca ventilación pudiera causar acumulación del formaldehído u otros contaminantes del aire en interiores. Las altas temperaturas y humedad en interiores incrementan los niveles de formaldehído. Para viviendas en zonas de temperaturas extremas durante el verano puede usarse un sistema de aire acondicionado a fin de controlar los niveles de temperatura en interiores. Otros medios de ventilación mecánica controlada pueden usarse para reducir los niveles de formaldehído y otros contaminantes del aire en interiores. En caso de pregunta o duda con respecto a los efectos del formaldehído en la salud, consultar al médico o llamar al departamento de salud local.

ADVERTENCIA: Este producto puede exponerte a sustancias químicas incluyendo formaldehído, que se considera en el estado de California como causante de cáncer, y metanol, que se considera en el estado de California como causante enfermedades congénitas y otros daños al sistema reproductor. Para más información, visite www.P65Warnings.ca.gov



We have partnered with **BILT™** to provide 3D interactive instructions for this product. Download the free BILT™ app to a mobile device and search “Woodmark”

Nos hemos asociado con **BILT** para proporcionar instrucciones interactivas en 3D para este producto. Descargue la aplicación gratuita BILT en un dispositivo móvil y busque “Woodmark”



Do you have a **question** about this product? Do you have damaged or missing parts or need installation advice? **DO NOT RETURN** the product to the store. We're here to help.

¿Tiene alguna **pregunta** sobre este producto? ¿Tiene piezas dañadas o faltantes o necesitas algún consejo para la instalación? **NO DEVUELVAS** el producto a la tienda. Estamos aquí para ayudarte.

Call us at/Llamenos al:
1-888-578-4009

Email us at/Envíanos un email a:
HOMEPRODUCTS_CC@WOODMARK.COM
from Mon-Fri EST/de Lunes a Viernes Hora del Este: **8AM-7PM EST**



Reviews are important to us. If you are happy with this product, please leave us a 5-star review.

Las reseñas son importantes para nosotros. Si estás satisfecho con este producto, por favor, déjanos una reseña de 5 estrellas.

AMERICAN WOODMARK CORPORATION LIMITED WARRANTY

This warranty covers defects in materials and workmanship in your American Woodmark Kitchen cabinets under normal home use. This warranty is offered only to the original residential consumer purchaser ("the Consumer") and may not be transferred.

What This Warranty Covers: American Woodmark Corporation ("AWC"), the manufacturer of this kitchen cabinetry, warrants its parts and products to be free of defects in materials and workmanship from the original date of purchase under normal home use. This warranty is offered to the original residential consumer purchaser only and may not be transferred.

How Long The Warranty Lasts: The coverage of this warranty lasts for the lifetime of the original purchaser, so long as he or she owns the home in which the product was first installed. Coverage for unfinished kitchen cabinets lasts 1 year.

Warrantor: American Woodmark Corporation, 561 Shady Elm Road, Winchester, VA 22602 (888) 578-4009

What American Woodmark Will Do Under The Warranty: During the warranty period, AWC, at its option, will repair or replace any part or product that proves to have substantial defects in materials or workmanship, or AWC will provide an equivalent replacement product, at no cost to the Consumer. AWC reserves the right to change specifications in design and materials without notice and with no obligation to retrofit products we previously manufactured.

Duties of the Consumer: If you purchased American Woodmark cabinetry and need a replacement part or would like to file a warranty claim, IMMEDIATELY NOTIFY AWC BY E-MAIL (Homeproducts_CC@woodmark.com) OR TELEPHONE (888-578-4009) OF THE ISSUE. You must provide a copy of the original sales receipt from your purchase.

Hand Carving, Wood, Aging And Printing Limitations: Because of the varying natural characteristics of wood and the effects of aging, product shown in displays and/or printed materials will not be an exact match to new cabinetry you will receive. Depending on the wood characteristics, the age of a sample and the environment of the showroom, samples will show some degree of variation from new product. In addition, you should not expect all doors, drawer fronts, trim or molding to match exactly in either finish or grain. Variation in wood is normal and unavoidable. In addition, it is not possible to match our colors exactly in printed materials. Therefore, you should view the actual samples when making your color selection. Slight variation in size and design is also characteristic of individually hand-carved items. This variation can occur from carving to carving, which only adds to their uniqueness and beauty.

Limitations and Exclusions: This warranty does not cover defects or damage which result from commercial use, improper transportation, improper installation, use of unauthorized parts, mishandling, misuse, abuse, neglect, abnormal use, improper maintenance, non-AWC repairs, accidents, impact, or acts of God, such as hurricanes, fire, earthquakes or floods, normal wear and tear, alterations, environmental conditions, humidity absorption, or mold. This warranty, and any applicable implied warranties, does not cover incidental or consequential damages arising from any defects in the product, such as labor charges for installation or removal of the product or any associated products. In addition, variations in hand carved items, wood grain, finish color, aging or other natural wood and stain characteristics are not considered defects and are not covered by this warranty.

Disclaimers and Rights: AWC disclaims any implied warranty of merchantability, and there are no express warranties other than those set forth herein. ANY WARRANTY IMPLIED BY STATE LAW (WHETHER OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR USE OR OTHERWISE) SHALL BE EFFECTIVE FOR ANY PRODUCT ONLY FOR THE DURATION OF THE APPLICABLE LIMITED WARRANTY PERIOD LISTED ABOVE. SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU. THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS THAT VARY FROM STATE TO STATE.

How to Obtain Warranty Service: If you need replacement parts or would like to make a warranty claim, please contact our Customer Care

Representative by mail, email, fax or telephone at the address or phone numbers listed on this page. All warranty claims must include the model number of the product, copy of the original receipt and the nature of the problem. In addition, AWC may at its discretion require inspection of the installation site or authorize the prepaid return of the claimed defective part. Merchandise not preapproved for return will not be accepted and the associated claim not accepted.

Products should be examined for defects prior to installation. This warranty also does not cover labor charges for installation or removal of the product or any associated products. If upon inspection you find our product has a damaged or missing part, it may not be necessary to return the unit to the store of purchase. Please contact AWC customer care to possibly obtain a replacement part.

GARANTÍA LIMITADA DE AMERICAN WOODMARK CORPORATION

Esta garantía cubre defectos en materiales y mano de obra en sus gabinetes de cocina American Woodmark bajo uso doméstico normal. Esta garantía se ofrece únicamente al comprador consumidor residencial original ("el Consumidor") y no puede transferirse.

Qué Cubre la Garantía: American Woodmark Corporation ("AWC"), el fabricante de estos gabinetes de American Woodmark, garantiza que sus piezas y productos están libres de defectos en materiales y mano de obra desde la fecha original de compra bajo uso doméstico normal. Esta garantía se ofrece únicamente al comprador consumidor residencial original y no puede transferirse.

Cuánto Dura la Garantía: La cobertura de esta garantía dura toda la vida del comprador original, siempre que sea propietario de la vivienda en la que se instaló el producto por primera vez. La cobertura para gabinetes de cocina sin acabado es de 1 año.

Garante: American Woodmark Corporation, 561 Shady Elm Road, Winchester, VA 22602 (888) 578-4009

Qué hará American Woodmark bajo la garantía: Durante el período de garantía, AWC, a su opción, reparará o reemplazará cualquier pieza o producto que demuestre tener defectos sustanciales en materiales o mano de obra, o AWC proporcionará un producto de reemplazo equivalente, sin costo para el consumidor. AWC se reserva el derecho de cambiar las especificaciones de diseño y materiales sin previo aviso y sin ninguna obligación de renovar los productos fabricados previamente.

Deberes del Consumidor: Si compró gabinetes de American Woodmark y necesita una pieza de repuesto o desea presentar un reclamo de garantía, NOTIFIQUE INMEDIATAMENTE A AWC POR CORREO ELECTRÓNICO (Homeproducts_CC@woodmark.com) O POR TELÉFONO (888-578-4009) DEL PROBLEMA. Debe proporcionar una copia del recibo de venta original de su compra.

Limitaciones de talla a mano, madera, envejecimiento e impresión: Debido a las características variables naturales de la madera y a los efectos del envejecimiento, el producto mostrado en la exhibición y/o en los materiales impresos puede no coincidir exactamente con los gabinetes nuevos que usted recibirá. Dependiendo de las características de la madera, la edad de la muestra y las condiciones ambientales de la sala de exhibición, las muestras variarán en cierto grado, del producto nuevo. Además, usted no deberá esperar que todas las puertas, caras de los cajones, acabados o molduras tengan acabados o vetas idénticos. La variación de la madera es normal e inevitable. Además, es imposible reproducir exactamente nuestros colores en el material impreso. Por consiguiente, usted debe ver las muestras reales al elegir su color. Una ligera variación en tamaño y diseño también es característica de los artículos tallados a mano individualmente. Esta variación puede suceder en cada talla, lo que solo le añade singularidad y belleza.

Limitaciones y Exclusiones: Esta garantía no cubre defectos o daños que resulten del uso comercial, transporte inadecuado, instalación incorrecta, uso de piezas no autorizadas, mal manejo, mal uso, abuso, negligencia, uso anormal, mantenimiento inadecuado, reparaciones que no sean de AWC, accidentes, impactos o actos de Dios, como huracanes, incendios, terremotos o inundaciones, desgaste normal, alteraciones, condiciones ambientales, absorción de humedad o moho. Esta garantía y cualquier otra garantía implícita correspondiente, no cubre daños incidentales o secundarios resultado de cualquier defecto en el producto, tales como cargos por mano de obra por la instalación o retiro del producto o de cualquier producto relacionado. Además, en los artículos tallados a mano, las variaciones en la veta de la madera, el color del acabado, el envejecimiento u otras características de la madera o el tinte no se considerarán defectos y no están cubiertos por esta garantía.

Exenciones de Responsabilidad y Derechos: AWC renuncia a cualquier garantía implícita de comerciabilidad y no existen garantías expresas distintas de las aquí establecidas. CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA POR LA LEY ESTATAL (YA SEA DE COMERCIABILIDAD O APTITUD PARA UN USO PARTICULAR O DE OTRA MANERA) SERÁ EFECTIVA PARA CUALQUIER PRODUCTO SOLAMENTE DURANTE LA DURACIÓN DEL PERÍODO DE GARANTÍA LIMITADA APLICABLE INDICADO ARRIBA. ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LA EXCEPCIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS DIRECTOS O INDIRECTOS, POR TANTO LA EXCEPCIÓN O LIMITACIÓN ANTERIOR PUEDE NO SER APLICABLE EN SU CASO. ESTA GARANTÍA LE OTORGA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS Y ES POSIBLE QUE TAMBIÉN GOCE DE OTROS DERECHOS QUE VARIAN DE UN ESTADO A OTRO.

Cómo Recibir Servicio de Garantía: Si necesita piezas de reemplazo o le gustaría hacer una reclamación de garantía, por favor, contacte a nuestro Representante de Atención al Cliente por correo electrónico, fax o teléfono, por medio de la dirección o el número de teléfono provistos en esta página. Todas las reclamaciones de garantía deben incluir el número de modelo del producto, copia del recibo original y la naturaleza del problema. Además AWC podrá, a su discreción, requerir una inspección del sitio de la instalación o autorizar la devolución prepagada de la pieza defectuosa por la cual se hace la reclamación. No se aceptará ninguna mercancía cuya devolución no haya sido previamente aprobada ni ninguna reclamación relacionada con tal mercancía.

Antes de la instalación, los productos deben examinarse en busca de defectos. Esta garantía tampoco cubre los cargos por mano de obra relacionados con la instalación o retiro del producto o productos relacionados. Si al inspeccionar el producto usted encuentra que falta una pieza o que alguna de ellas está dañada, puede que no sea necesario devolver la unidad a la tienda donde la compró. Por favor, contacte a atención al cliente de AWC para determinar la posibilidad de obtener una pieza de reemplazo.